

Product data sheet (in accordance with EU regulation no. 626/2011)

1	Brand name		Vaillant
2	Models	I	VAIL1-025WNO
		II	VAIL1-030WNO
		III	VAIL1-060WNO
		IV	VAIL1-045WNO
		V	-
		VI	-

			I	II	III	IV	V	VI
3	Sound power level, indoor	L_{wa} indoor dB(A)	55	56	60	58	-	-
4	Sound power level, outdoor	L_{wa} outdoor dB(A)	62	64	65	63	-	-
5	Refrigerant		R32	R32	R32	R32	-	-
6	Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to [xxx]. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be [xxx] times higher than 1kg of CO ₂ , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.		-	-	-	0,0	-	-
7	seasonal energy efficiency ratio	SEER	6,5	6,1	6,8	6,4	-	-
8	energy efficiency class cooling	Energy efficiency class	A++	A++	A++	A++	-	-
9	Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located	$Q_{e\epsilon}$ kWh	134	184	319	251	-	-
10	Design cooling load	$P_{designc}$ kW	2,5	3,2	6,2	4,6	-	-
11	Seasonal coefficient of performance	SCOP	4,0	4,0	4,0	4,0	-	-
12	Energy efficiency class heating Average	Energy efficiency class	A+	A+	A+	A+	-	-
13	Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located	$Q_{h\epsilon}$ kWh	872	945	1.645	1.295	-	-
14	Design heating load	$P_{designh}$ kW	2,5	2,7	4,7	3,7	-	-
15	The back up heating capacity for calculation of SCOP at reference design condition	kW	-	-	-	-	-	-



Product information (in accordance with EU regulation no. 206/2012)

1	Brand name		Vaillant
2	Models	I	VAIL1-025WNO
		II	VAIL1-030WNO
		III	VAIL1-060WNO
		IV	VAIL1-045WNO
		V	-
		VI	-

			I	II	III	IV	V	VI	
16	cooling		✓	✓	✓	✓	-	-	
17	heating		✓	✓	✓	✓	-	-	
18	Average		✓	✓	✓	✓	-	-	
19	Warmer		✓	✓	✓	✓	-	-	
20	Colder		-	-	-	-	-	-	
21	cooling(*29)	<i>Pdesignc</i>	<i>kW</i>	2,5	3,2	6,2	4,6	-	-
22	heating/Average(*29)	<i>Pdesignh</i>	<i>kW</i>	2,5	2,7	4,7	3,7	-	-
23	heating/Warmer(*29)	<i>Pdesignh</i>	<i>kW</i>	2,6	2,8	4,7	3,6	-	-
24	heating/Colder(*29)	<i>Pdesignh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
25	cooling(*30)	<i>SEER</i>	<i>kW</i>	6,5	6,1	6,8	6,4	-	-
26	heating/Average(*30)	<i>SCOP/A</i>	<i>kW</i>	4,0	4,0	4,0	4,0	-	-
27	heating/Warmer(*30)	<i>SCOP/W</i>	<i>kW</i>	5,1	5,1	5,1	5,1	-	-
28	heating/Colder(*30)	<i>SCOP/C</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
29	Tj = 35 °C(*13)	<i>Pdc</i>	<i>kW</i>	2,5	3,2	6,2	4,6	-	-
30	Tj = 30 °C(*13)	<i>Pdc</i>	<i>kW</i>	1,8	2,4	4,4	3,3	-	-
31	Tj = 25 °C(*13)	<i>Pdc</i>	<i>kW</i>	1,2	1,6	2,8	2,1	-	-
32	Tj = 20 °C(*13)	<i>Pdc</i>	<i>kW</i>	0,7	0,8	1,7	1,3	-	-
33	Tj = 35 °C(*14)	<i>EERd</i>		3,5	3,2	3,4	3,2	-	-
34	Tj = 30 °C(*14)	<i>EERd</i>		4,9	4,7	5,0	4,8	-	-
35	Tj = 25 °C(*14)	<i>EERd</i>		7,9	6,6	7,6	7,5	-	-
36	Tj = 20 °C(*14)	<i>EERd</i>		10,9	11,7	15,4	11,2	-	-
37	Tj = - 7 °C(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	2,2	2,5	4,2	3,3	-	-
38	Tj = 2 °C(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	1,3	1,4	2,6	2,0	-	-
39	Tj = 7 °C(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	0,9	1,0	1,6	1,3	-	-
40	Tj = 12 °C(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	0,8	1,2	1,5	1,0	-	-
41	Tj = bivalent temperature(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	2,6	2,5	4,2	3,3	-	-
42	Tj = operating limit(*15)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	2,6	2,3	4,6	3,7	-	-
43	Tj = - 7 °C(*16)	<i>COPd</i>		2,7	2,6	2,5	3,0	-	-
44	Tj = 2 °C(*16)	<i>COPd</i>		4,0	4,1	3,9	4,1	-	-
45	Tj = 7 °C(*16)	<i>COPd</i>		5,0	4,8	5,3	4,7	-	-
46	Tj = 12 °C(*16)	<i>COPd</i>		6,0	6,4	6,5	5,2	-	-
47	Tj = bivalent temperature(*16)	<i>COPd</i>		2,2	2,6	2,5	4,0	-	-
48	Tj = operating limit(*16)	<i>COPd</i>		2,2	2,5	2,1	2,3	-	-
49	Tj = 2 °C(*17)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	2,7	2,9	4,9	3,7	-	-
50	Tj = 7 °C(*17)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	1,7	1,8	3,0	2,3	-	-

(*13) Declared capacity for cooling, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature Tj

(*14) Declared energy efficiency ratio, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature Tj

(*15) Declared capacity for heating/Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*16) Declared coefficient of performance /Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*17) Declared capacity for heating/Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*18) Declared coefficient of performance /Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*19) Declared capacity for heating/Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*20) Declared coefficient of performance /Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*21) Bivalent temperature

(*22) Operating limit temperature

(*23) Cycling interval capacity

(*24) Cycling interval efficiency

(*25) Electric power input in power modes other than 'active mode'

(*26) Annual electricity consumption

(*27) Capacity control

(*28) Other items

(*29) Design load

(*30) Seasonal efficiency



51	Tj = 12 °C(*17)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	0,8	1,2	1,5	1,1	-	-
52	Tj = bivalent temperature(*17)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	1,9	2,9	4,9	3,7	-	-
53	Tj = operating limit(*17)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	2,7	2,9	4,9	3,7	-	-
54	Tj = 2 °C(*18)	<i>COPd</i>		2,8	3,0	2,6	2,6	-	-
55	Tj = 7 °C(*18)	<i>COPd</i>		4,9	4,9	4,6	5,1	-	-
56	Tj = 12 °C(*18)	<i>COPd</i>		6,0	6,4	6,5	5,9	-	-
57	Tj = bivalent temperature(*18)	<i>COPd</i>		4,5	3,0	2,6	2,6	-	-
58	Tj = operating limit(*18)	<i>COPd</i>		2,8	3,0	2,6	2,6	-	-
59	Tj = - 7 °C(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
60	Tj = 2 °C(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
61	Tj = 7 °C(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
62	Tj = 12 °C(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
63	Tj = bivalent temperature(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
64	Tj = operating limit(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
65	Tj = - 15 °C(*19)	<i>Pdh</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
66	Tj = - 7 °C(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
67	Tj = 2 °C(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
68	Tj = 7 °C(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
69	Tj = 12 °C(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
70	Tj = bivalent temperature(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
71	Tj = operating limit(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
72	Tj = - 15 °C(*20)	<i>COPd</i>		-	-	-	-	-	-
73	heating/Average(*21)	<i>Tbiv</i>	°C	-10,0	-7,0	-7,0	-7,0	-	-
74	heating/Warmer(*21)	<i>Tbiv</i>	°C	6,0	2,0	2,0	2,0	-	-
75	heating/Colder(*21)	<i>Tbiv</i>	°C	-	-	-	-	-	-
76	heating/Average(*22)	<i>Tol</i>	°C	-10,0	-10,0	-10,0	0,1	-	-
77	heating/Warmer(*22)	<i>Tol</i>	°C	2,0	2,0	2,0	2,0	-	-
78	heating/Colder(*22)	<i>Tol</i>	°C	-	-	-	-	-	-
79	for cooling(*23)	<i>Pcycc</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
80	for heating(*23)	<i>Pcych</i>	<i>kW</i>	-	-	-	-	-	-
81	Degradation co-efficient cooling(*23)	<i>Cdc</i>		0,3	0,3	0,3	0,3	-	-
82	for cooling(*24)	<i>EERcyc</i>		-	-	-	-	-	-
83	for heating(*24)	<i>COPcyc</i>		-	-	-	-	-	-
84	Degradation co-efficient cooling(*24)	<i>Cdh</i>		0,3	0,3	0,3	0,3	-	-
85	off mode(*25)	<i>Poff</i>	<i>kW</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	-	-
86	standby mode(*25)	<i>Psb</i>	<i>kW</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	-	-
87	thermostat-off mode(*25)	<i>Pto</i>	<i>kW</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	-	-
88	crankcase heater mode(*25)	<i>Pck</i>	<i>kW</i>	0,0	0,0	-	0,0	-	-
89	cooling(*26)	<i>Qce</i>	<i>kWh/a</i>	134	184	319	251	-	-
90	heating/Average(*26)	<i>Qhe</i>	<i>kWh/a</i>	872	945	1645	1295	-	-
91	heating/Warmer(*26)	<i>Qhe</i>	<i>kWh/a</i>	713	769	1290	988	-	-
92	heating/Colder(*26)	<i>Qhe</i>	<i>kWh/a</i>	-	-	-	-	-	-
93	fixed(*27)			-	-	-	-	-	-
94	staged(*27)			-	-	-	-	-	-
95	variable(*27)			✓	✓	-	✓	-	-

(*13) Declared capacity for cooling, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature Tj

(*14) Declared energy efficiency ratio, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature Tj

(*15) Declared capacity for heating/Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*16) Declared coefficient of performance /Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*17) Declared capacity for heating/Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*18) Declared coefficient of performance /Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*19) Declared capacity for heating/Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*20) Declared coefficient of performance /Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature Tj

(*21) Bivalent temperature

(*22) Operating limit temperature

(*23) Cycling interval capacity

(*24) Cycling interval efficiency

(*25) Electric power input in power modes other than 'active mode'

(*26) Annual electricity consumption

(*27) Capacity control

(*28) Other items

(*29) Design load

(*30) Seasonal efficiency



96	Sound power level (indoor/outdoor)(*28)	<i>L_{wa}</i>	<i>dB(A)</i>	55/62	56/64	60/65	58/63	-	-
97	Global warming potential(*28)	<i>GWP</i>	<i>kgCO₂ eq.</i>	675	675	675	675	-	-
98	Rated air flow (indoor/outdoor)(*28)	-	<i>m³/h</i>	500/2200	590/1950	900/2800	850/1950	-	-
99	Contact details for obtaining more information								

- (*13) Declared capacity for cooling, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature T_j
- (*14) Declared energy efficiency ratio, at indoor temperature 27(19) °C and outdoor temperature T_j
- (*15) Declared capacity for heating/Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*16) Declared coefficient of performance /Average season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*17) Declared capacity for heating/Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*18) Declared coefficient of performance /Warmer season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*19) Declared capacity for heating/Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*20) Declared coefficient of performance /Colder season, at indoor temperature 20 °C and outdoor temperature T_j
- (*21) Bivalent temperature
- (*22) Operating limit temperature
- (*23) Cycling interval capacity
- (*24) Cycling interval efficiency
- (*25) Electric power input in power modes other than 'active mode'
- (*26) Annual electricity consumption
- (*27) Capacity control
- (*28) Other items
- (*29) Design load
- (*30) Seasonal efficiency



de (1) Markenname (2) Modelle (3) Schalleistungspegel innen (4) Schalleistungspegel außen (5) Kältemittel (6) Der Austritt von Kältemittel trägt zum Klimawandel bei. Kältemittel mit geringerem Treibhauspotenzial tragen im Fall eines Austretens weniger zur Erderwärmung bei als solche mit höherem Treibhauspotenzial. Dieses Gerät enthält Kältemittel mit einem Treibhauspotenzial von [xxx]. Somit hätte ein Austreten von 1 kg dieses Kältemittels [xxx] Mal größere Auswirkungen auf die Erderwärmung als 1 kg CO₂, bezogen auf hundert Jahre. Keine Arbeiten am Kältekreislauf vornehmen oder das Gerät zerlegen – stets Fachpersonal hinzuziehen. (7) Jahresbedingte Leistungszahl (8) Energieeffizienzklasse Kühlung (9) Energieverbrauch .XYZ kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprüfung. Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab (10) Auslegungskühllast (11) Jahresbedingte Leistungszahl (12) Energieeffizienzklasse Heizung mittel (13) Energieverbrauch .XYZ kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprüfung. Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab (14) Auslegungszustand (15) Die zusätzliche Heizkapazität zur Berechnung von SCOP im angegebenen Zustand (16) Kühlung (17) Heizung (18) mittel (19) wärmer (20) kälter (21) Kühlung (22) Heizung/mittel (23) Heizung/wärmer (24) Heizung/kälter (25) Kühlung (26) Heizung/mittel (27) Heizung/wärmer (28) Heizung/kälter (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = Bivalenztemperatur (42) Tj = Betriebsgrenzwert (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = Bivalenztemperatur (48) Tj = Betriebsgrenzwert (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = Bivalenztemperatur (53) Tj = Betriebsgrenzwert (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = Bivalenztemperatur (58) Tj = Betriebsgrenzwert (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = Bivalenztemperatur (64) Tj = Betriebsgrenzwert (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = Bivalenztemperatur (71) Tj = Betriebsgrenzwert (72) Tj = - 15 °C (73) Heizung/mittel (74) Heizung/wärmer (75) Heizung/kälter (76) Heizung/mittel (77) Heizung/wärmer (78) Heizung/kälter (79) im Kühlbetrieb (80) im Heizbetrieb (81) Minderungsfaktor im Kühlbetrieb (82) im Kühlbetrieb (83) im Heizbetrieb (84) Minderungsfaktor im Heizbetrieb (85) Aus-Zustand (86) Bereitschaftszustand (87) Temperaturregler aus (88) Betriebszustand mit Kurbelwannenheizung (89) Kühlung (90) Heizung/mittel (91) Heizung/wärmer (92) Heizung/kälter (93) fest eingestellt (94) abgestuft (95) variabel (96) Schalleistungspegel (innen/außen) (97) Treibhauspotenzial (98) Nenn-Luftdurchsatz (innen/außen) (99) Kontaktadresse für weitere Informationen

sq (1) Emri i markës (2) Modelet (3) Nivo jaçine zvuka unutra (4) Nivo jaçine zvuka spolja (5) Rashladno sredstvo (6) Curenje rashladnog sredstva utiçe na klimatske promene. Rashladna sredstva sa manjim potencijalom stvaranja efekta staklene bašte u slučaju curenja manje doprinose globalnom zagrevanju od onih sa većim potencijalom stvaranja efekta staklene bašte. Ovaj uređaj sadrži rashladno sredstvo čiji potencijal stvaranja efekta staklene bašte iznosi [xxx]. Zbog toga u slučaju curenja 1 kg ovog rashladnog sredstva [xxx] puta je veći uticaj na globalno zagrevanje od 1 kg ugljen dioksida, zasnovano na periodu od sto godina. Nemojte da vršite nikakve radove na krugu rashladnog sredstva i nemojte rastavljati uređaj – obavezno konsultujte instalatera. (7) Step en iskorišćenja snage na godišnjem nivou (8) Klasa energetske efikasnosti cooling (9) Potrošnja energije .XYZ kWh/godišnje, na osnovu rezultata standardnog ispitivanja. Stvarna potrošnja zavisi od upotrebe i lokacije uređaja (10) Nominalni koeficijent hlađenja (11) Step en iskorišćenja snage na godišnjem nivou (12) Klasa energetske efikasnosti heating Average (13) Potrošnja energije .XYZ kWh/godišnje, na osnovu rezultata standardnog ispitivanja. Stvarna potrošnja zavisi od upotrebe i lokacije uređaja (14) Nominalno termičko opterećenje (15) Dodatni kapacitet grejanja za izračunavanje SCOP u navedenom stanju (16) Ftohja (17) Ngrohja (18) mesatare (19) më ngrohtë (20) më ftohtë (21) Ftohja (22) Ngrohja/mesatare (23) Ngrohja/më ngrohtë (24) Ngrohja/më ftohtë (25) Ftohja (26) Ngrohja/mesatare (27) Ngrohja/më ngrohtë (28) Ngrohja/më ftohtë (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = Temperaturë bivalente (42) Tj = Vlera limit e punës (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = Temperaturë bivalente (48) Tj = Vlera limit e punës (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = Temperaturë bivalente (53) Tj = Vlera limit e punës (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = Temperaturë bivalente (58) Tj = Vlera limit e punës (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = Temperaturë bivalente (64) Tj = Vlera limit e punës (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = Temperaturë bivalente (71) Tj = Vlera limit e punës (72) Tj = - 15 °C (73) Ngrohja/mesatare (74) Ngrohja/më ngrohtë (75) Ngrohja/më ftohtë (76) Ngrohja/mesatare (77) Ngrohja/më ngrohtë (78) Ngrohja/më ftohtë (79) në regjimin e ftohjes (80) në regjimin e ngrohjes (81) Faktori i reduktimit në regjimin e ftohjes (82) në regjimin e ftohjes (83) në regjimin e ngrohjes (84) Faktori i reduktimit në regjimin e ngrohjes (85) Gjendja e jashtme (86) Gjendja standby (87) Rregullatori i temperaturës i fikur (88) Gjendja standby me ngrohtë të karterit (89) Ftohja (90) Ngrohja/mesatare (91) Ngrohja/më ngrohtë (92) Ngrohja/më ftohtë (93) e paravendosur (94) a reduktuar (95) a ndryshueshme (96) Niveli i fuqisë së zhurmës, (brenda/jashtë) (97) Potenciali i ngrohjes globale (98) Vlera nominale e fluksit të ajrit (brenda/jashtë) (99) Adresa e kontaktit për informacione të tjera

hr (1) Naziv marke (2) Modeli (3) Razina snage zvuka, unutra (4) Razina snage zvuka, vani (5) Rashladno sredstvo (6) Istjecanje rashladnih sredstava doprinosi klimatskim promjenama. U slučaju ispuštanja u atmosferu rashladno sredstvo s nižim potencijalom globalnog zagrijavanja (GWP) manje bi utjecalo na globalno zagrijavanje od rashladnog sredstva s višim GWP-om. Taj uređaj sadrži rashladnu tekućinu s GWP-om jednakim [xxx]. To znači da bi u slučaju istjecanja 1 kg te rashladne tekućine u atmosferu, njezin utjecaj na globalno zagrijavanje bio [xxx] puta veći od utjecaja 1 kg CO₂ tijekom razdoblja od 100 godina. Nikada sami ne pokušavajte raditi bilo kakve zahvate na rashladnom krugu niti rastavljati proizvod i za to uvijek zovite profesionalca. (7) Koeficijent iskorišćenosti prema razdoblju u godini (8) Klasa energetske učinkovitosti Hlađenje (9) Potrošnja energije XYZ kWh na godinu, na temelju rezultata standardnih ispitivanja. Stvarna potrošnja energije ovisi o načinu uporabe uređaja i o mjestu na kojem se nalazi. (10) Nominalno opterećenje hlađenja (11) Koeficijent iskorišćenosti prema razdoblju u godini (12) Klasa energetske učinkovitosti Grijanje Prosječno (13) Potrošnja energije XYZ kWh na godinu, na temelju rezultata standardnih ispitivanja. Stvarna potrošnja energije ovisi o načinu uporabe uređaja i o mjestu na kojem se nalazi. (14) Nominalno opterećenje grijanja (15) Pričuvni kapacitet grijanja za izračun SCOP u stanju referentnog dizajna (16) Hlađenje (17) Grijanje (18) Prosječno (19) Toplije (20) Hladnije (21) Hlađenje (22) Grijanje/prosječno (23) Grijanje/toplije (24) Grijanje/hladnije (25) Hlađenje (26) Grijanje/prosječno (27) Grijanje/toplije (28) Grijanje/hladnije (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalentna temperatura (42) Tj = radni limit (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalentna temperatura (48) Tj = radni limit (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalentna temperatura (53) Tj = radni limit (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalentna temperatura (58) Tj = radni limit (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalentna temperatura (64) Tj = radni limit (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalentna temperatura (71) Tj = radni limit (72) Tj = - 15 °C (73) Grijanje/prosječno (74) Grijanje/toplije (75) Grijanje/hladnije (76) Grijanje/prosječno (77) Grijanje/toplije (78) Grijanje/hladnije (79) Za hlađenje (80) Za grijanje (81) Koeficijent degradacije za hlađenje (82) Za hlađenje (83) Za grijanje (84) Koeficijent degradacije za grijanje (85) Stanje isključenosti (86) Stanje mirovanja (87) Stanje isključenosti termostata (88) Stanje grijanja kućišta (89) Hlađenje (90) Grijanje/prosječno (91) Grijanje/toplije (92) Grijanje/hladnije (93) Fiksno (94) Postupno (95) Promjenljivo (96) Razina zvučne snage (u zatvorenom/otvorenom) (97) Potencijal globalnog zatopljenja (98) Nazivni protok zraka (u zatvorenom/otvorenom) (99) Detalji o kontaktu za dobivanje više informacija



sr (1) Naziv marke (2) Modeli (3) Nivo jačine zvuka unutra (4) Nivo jačine zvuka spolja (5) Rashladno sredstvo (6) Curenje rashladnog sredstva utiče na klimatske promene. Rashladna sredstva sa manjim potencijalom stvaranja efekta staklene bašte u slučaju curenja manje doprinose globalnom zagrevanju od onih sa većim potencijalom stvaranja efekta staklene bašte. Ovaj uređaj sadrži rashladno sredstvo čiji potencijal stvaranja efekta staklene bašte iznosi [xxx]. Zbog toga u slučaju curenja 1 kg ovog rashladnog sredstva [xxx] puta je veći uticaj na globalno zagrevanje od 1 kg ugljen dioksida, zasnovano na periodu od sto godina. Nemojte da vršite nikakve radove na krugu rashladnog sredstva i nemojte rastavljati uređaj – obavezno konsultujte instalatera. (7) Step en iskorišćenja snage na godišnjem nivou (8) Klasa energetske efikasnosti Hlađenje (9) Potrošnja energije „XYZ“ kWh/godišnje, na osnovu rezultata standardnog ispitivanja. Stvarna potrošnja zavisi od upotrebe i lokacije uređaja (10) Nominalni koeficijent hlađenja (11) Step en iskorišćenja snage na godišnjem nivou (12) Klasa energetske efikasnosti Grijanje Prosječno (13) Potrošnja energije „XYZ“ kWh/godišnje, na osnovu rezultata standardnog ispitivanja. Stvarna potrošnja zavisi od upotrebe i lokacije uređaja (14) Nominalno termičko opterećenje (15) Dodatni kapacitet grejanja za izračunavanje SCOP u navedenom stanju (16) Hlađenje (17) Grejanje (18) srednje (19) toplije (20) hladnije (21) Hlađenje (22) Grejanje/srednje (23) Grejanje/toplije (24) Grejanje/hladnije (25) Hlađenje (26) Grejanje/srednje (27) Grejanje/toplije (28) Grejanje/hladnije (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalentna temperatura (42) Tj = granična vrednost u režimu rada (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalentna temperatura (48) Tj = granična vrednost u režimu rada (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalentna temperatura (53) Tj = granična vrednost u režimu rada (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalentna temperatura (58) Tj = granična vrednost u režimu rada (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalentna temperatura (64) Tj = granična vrednost u režimu rada (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalentna temperatura (71) Tj = granična vrednost u režimu rada (72) Tj = - 15 °C (73) Grejanje/srednje (74) Grejanje/toplije (75) Grejanje/hladnije (76) Grejanje/srednje (77) Grejanje/toplije (78) Grejanje/hladnije (79) u pogonu hlađenja (80) u pogonu grejanja (81) Faktor umanjenja u pogonu hlađenja (82) u pogonu hlađenja (83) u pogonu grejanja (84) Faktor umanjenja u pogonu grejanja (85) Isklj. stanje (86) stanje pripravnosti (87) Temperaturni regulator isklj. (88) Radno stanje sa grejanjem kartera (89) Hlađenje (90) Grejanje/srednje (91) Grejanje/toplije (92) Grejanje/hladnije (93) fiksno podešeno (94) klasifikovano (95) varijabilno (96) Nivo jačine zvuka, (unutra/spolja) (97) Potencijalno globalno zagrevanje (98) Nominalni protok vazduha (unutra/spolja) (99) Kontakt adresa za dodatne informacije

fr (1) Nom de marque (2) Modèles (3) Niveau de puissance acoustique intérieur (4) Niveau de puissance acoustique extérieur (5) Fluide frigorigène (6) Les fuites de réfrigérants accentuent le changement climatique. En cas de fuite, l'impact sur le réchauffement de la planète sera d'autant plus limité que le potentiel de réchauffement planétaire (PRP) du réfrigérant est faible. Cet appareil utilise un réfrigérant dont le PRP est égal à [xxx]. En d'autres termes, si 1 kg de ce réfrigérant est relâché dans l'atmosphère, son impact sur le réchauffement de la planète sera [xxx] fois supérieur à celui d'1 kg de CO₂, sur une période de 100 ans. Ne tentez jamais d'intervenir dans le circuit frigorifique et de démonter les pièces vous-même et adressez-vous systématiquement à un professionnel (7) Coefficient de performance saisonnier (8) Classe d'efficacité énergétique refroidissement (9) consommation d'énergie de "XYZ" kWh par an, déterminée sur la base des résultats obtenus dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil. (10) Charge frigorifique nominale (11) Coefficient de performance saisonnier (12) Classe d'efficacité énergétique chauffage moyenne (13) consommation d'énergie de "XYZ" kWh par an, déterminée sur la base des résultats obtenus dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil. (14) Charge calorifique nominale (15) La puissance du dispositif de chauffage de secours électrique présumé pour le calcul du SCOP dans les conditions de conception de référence (16) refroidissement (17) chauffage (18) moyenne (19) plus chaude (20) plus froide (21) refroidissement (22) chauffage/moyenne (23) chauffage/plus chaude (24) chauffage/plus froide (25) refroidissement (26) chauffage/moyenne (27) chauffage/plus chaude (28) chauffage/plus froide (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = température bivalente (42) Tj = température limite de fonctionnement (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = température bivalente (48) Tj = température limite de fonctionnement (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = température bivalente (53) Tj = température limite de fonctionnement (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = température bivalente (58) Tj = température limite de fonctionnement (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = température bivalente (64) Tj = température limite de fonctionnement (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = température bivalente (71) Tj = température limite de fonctionnement (72) Tj = - 15 °C (73) chauffage/moyenne (74) chauffage/plus chaude (75) chauffage/plus froide (76) chauffage/moyenne (77) chauffage/plus chaude (78) chauffage/plus froide (79) pour le refroidissement (80) pour le chauffage (81) Coefficient de dégradation en phase de refroidissement (82) pour le refroidissement (83) pour le chauffage (84) Coefficient de dégradation en phase de chauffage (85) mode «arrêt» (86) mode «veille» (87) mode «arrêt par thermostat» (88) mode «résistance de carter active» (89) refroidissement (90) chauffage/moyenne (91) chauffage/plus chaude (92) chauffage/plus froide (93) constante (94) par paliers (95) variable (96) Niveau de puissance acoustique (intérieur/extérieur) (97) Potentiel de réchauffement planétaire (98) Débit d'air nominal (intérieur/extérieur) (99) Coordonnées de contact pour tout complément d'information

nl (1) Merknaam (2) Modellen (3) Geluidsvermogeniveau binnen (4) Geluidsvermogeniveau buiten (5) Koelmiddel: (6) Lekkage van koelmiddel leidt tot klimaatverandering. Bij lekkage in de lucht draagt een koelmiddel met een laag aardopwarmingsvermogen (GWP) minder bij tot de opwarming van de aarde dan een koelmiddel met een hoog GWP. Dit apparaat bevat een koelmiddel met een GWP gelijk aan [xxx]. Dit houdt in dat als 1 kg van deze koelvloeistof in de lucht vrijkomt, het effect op de aardopwarming over een periode van 100 jaar [xxx] keer groter zou zijn dan bij het vrijkomen van 1 kg CO₂. Laat het koelcircuit steeds ongemoeid en probeer nooit het product zelf te demonteren; vraag dit steeds aan een vakman. (7) Rendement afhankelijk van het jaargetijde (8) Energie-efficiëntieklasse koeling (9) energieverbruik „XYZ” kWh per jaar, gebaseerd op de resultaten van standaardtests. Het feitelijke energieverbruik is afhankelijk van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt en de plaats waar het zich bevindt (10) Dimensioneringskoellast (11) Rendement afhankelijk van het jaargetijde (12) Energie-efficiëntieklasse verwarming Gemiddeld (13) energieverbruik „XYZ” kWh per jaar, gebaseerd op de resultaten van standaardtests. Het feitelijke energieverbruik is afhankelijk van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt en de plaats waar het zich bevindt (14) Dimensioneringsstooklast (15) Vermogen van de back-upverwarming, te gebruiken voor de berekening van de SCOP bij de referentieontwerpvoorwaarden: (16) koeling (17) verwarming (18) Gemiddeld (19) Warmer (20) Kouder (21) koeling (22) verwarming / Gemiddeld (23) verwarming / Warmer (24) verwarming / Kouder (25) koeling (26) verwarming / Gemiddeld (27) verwarming / Warmer (28) verwarming / Kouder (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj=bivalente temperatuur (42) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj=bivalente temperatuur (48) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj=bivalente temperatuur (53) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj=bivalente temperatuur (58) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj=bivalente temperatuur (64) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj=bivalente temperatuur (71) Tj=uiterste bedrijfstemperatuur (72) Tj = - 15 °C (73) verwarming / Gemiddeld (74) verwarming / Warmer (75) verwarming / Kouder (76) verwarming / Gemiddeld (77) verwarming / Warmer (78) verwarming / Kouder (79) voor koeling (80) voor verwarming (81) Verliescoëfficiënt koeling (82) voor koeling (83) voor verwarming (84) Verliescoëfficiënt verwarming (85) uit-stand (86) stand-by-stand (87)



thermostaat-uit-stand (88) carterverwarming-stand (89) koeling (90) verwarming / Gemiddeld (91) verwarming / Warmer (92) verwarming / Kouder (93) vast (94) trapsgewijs (95) variabel (96) geluidsvermogensniveau (binnen/buiten) (97) aardopwarmingsvermogen (98) nominaal luchtdebiet (binnen/buiten) (99) Contactgegevens voor nadere informatie

da

(1) Mærkenavn (2) Model (3) Støjeffektniveau indvendigt (4) Støjeffektniveau udvendigt (5) Kølemiddels (6) Kølemiddeludslip medvirker til klimaforandringerne. Slipper kølemidlet ud i atmosfæren, bidrager det mindre til den globale opvarmning, hvis dets potentiale for global opvarmning (GWP) er lavt, end hvis det er højt. Dette apparat indeholder en kølevæske, hvis GWP-tal er [xxx]. Det betyder, at lækkes 1 kg af dette kølemiddel til atmosfæren, så vil det gennem en periode på 100 år bidrage [xxx] gange mere til den globale opvarmning end 1 kg CO₂. Prøv aldrig at pille ved kølemiddelkredslobet eller at skille produktet ad selv - overlad altid det til en fagmand (7) Årsbetinget ydelsestal (8) Energieffektivitetsklasse Køling (9) Elforbrug »XYZ« kWh pr. år på grundlag af standardiserede prøvningsresultater. Det faktiske energiforbrug vil afhænge af, hvordan apparatet anvendes, og hvor det er placeret. (10) Dimensioneret kølebelastning (11) Årsbetinget ydelsestal (12) Energieffektivitetsklasse Opvarmning Middel (13) Elforbrug »XYZ« kWh pr. år, på grundlag af standardiserede prøvningsresultater. Det faktiske energiforbrug vil afhænge af, hvordan apparatet anvendes, og hvor det er placeret (14) Dimensioneret varmebelastning (15) Hvilken backup-varmekapacitet der er lagt til grund ved beregningen af SCOP ved dimensionerende referencebetingelser (16) Køling (17) Opvarmning (18) Middel (19) Varmere (20) Koldere (21) Køling (22) Opvarmning / middel (23) Opvarmning / varmere (24) Opvarmning / koldere (25) Køling (26) Opvarmning / middel (27) Opvarmning / varmere (28) Opvarmning / koldere (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalenttemperatur (42) Tj = temperaturgrænse for drift (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalenttemperatur (48) Tj = temperaturgrænse for drift (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalenttemperatur (53) Tj = temperaturgrænse for drift (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalenttemperatur (58) Tj = temperaturgrænse for drift (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalenttemperatur (64) Tj = temperaturgrænse for drift (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalenttemperatur (71) Tj = temperaturgrænse for drift (72) Tj = - 15 °C (73) Opvarmning / middel (74) Opvarmning / varmere (75) Opvarmning / koldere (76) Opvarmning / middel (77) Opvarmning / varmere (78) Opvarmning / koldere (79) for køling (80) for opvarmning (81) Koefficient for effektivitetstab køling (82) for køling (83) for opvarmning (84) Koefficient for effektivitetstab opvarmning (85) Slukket tilstand (86) Standbytilstand (87) Termostat fra-tilstand (88) Krumtaphusopvarmningstilstand (89) Køling (90) Opvarmning / middel (91) Opvarmning / varmere (92) Opvarmning / koldere (93) fast (94) trinvis (95) variabel (96) Lydeffektniveau (inde/ude) (97) Potentiale for global opvarmning (98) Nominel luftgennemstrømning (inde/ude) (99) Yderligere oplysninger kan fås ved henvendelse til:

es

(1) Nombre de la marca (2) Modelos (3) Nivel de potencia sonora interior (4) Nivel de potencia sonora exterior (5) Refrigerante (6) Las fugas de refrigerante contribuyen al cambio climático. Cuanto mayor sea el potencial de calentamiento global (GWP) de un refrigerante, más contribuirá a dicho calentamiento su vertido a la atmósfera. Este aparato contiene un líquido refrigerante con un GWP igual a [xxx]. Esto significa que, si pasara a la atmósfera 1 kg de este líquido refrigerante, el impacto en el calentamiento global sería, a lo largo de un periodo de 100 años, [xxx] veces mayor que si se vertiera 1 kg de CO₂. Nunca intente intervenir en el circuito del refrigerante ni desmontar el aparato usted mismo; consulte siempre a un profesional. (7) Valor de rendimiento anual (8) Clase de eficiencia energética refrigeración (9) Consumo de energía »XYZ« kWh/año, según los resultados obtenidos en ensayos estándar. El consumo de energía real depende de las condiciones de uso del aparato y del lugar en el que esté instalado (10) Carga de diseño en el modo refrigeración (11) Valor de rendimiento anual (12) Clase de eficiencia energética calefacción Media (13) Consumo de energía »XYZ« kWh/año, según los resultados obtenidos en ensayos estándar. El consumo de energía real depende de las condiciones de uso del aparato y del lugar en el que esté instalado (14) Carga térmica de diseño (15) La confirmación de la capacidad de calefacción para el cálculo del SCOP en los referente a la condición de diseño (16) refrigeración (17) calefacción (18) Media (19) Más cálida (20) Más fría (21) refrigeración (22) calefacción / media (23) calefacción / más cálida (24) calefacción / más fría (25) refrigeración (26) calefacción / media (27) calefacción / más cálida (28) calefacción / más fría (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = temperatura bivalente (42) Tj = límite de funcionamiento (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = temperatura bivalente (48) Tj = límite de funcionamiento (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = temperatura bivalente (53) Tj = límite de funcionamiento (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = temperatura bivalente (58) Tj = límite de funcionamiento (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = temperatura bivalente (64) Tj = límite de funcionamiento (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = temperatura bivalente (71) Tj = límite de funcionamiento (72) Tj = - 15 °C (73) calefacción / media (74) calefacción / más cálida (75) calefacción / más fría (76) calefacción / media (77) calefacción / más cálida (78) calefacción / más fría (79) para refrigeración (80) para calefacción (81) Coeficiente de degradación para la refrigeración (82) para refrigeración (83) para calefacción (84) Coeficiente de degradación para la calefacción (85) modo desactivado (86) modo de espera (87) modo desactivado por termostato (88) modo de calentador del cárter (89) refrigeración (90) calefacción / media (91) calefacción / más cálida (92) calefacción / más fría (93) fijo (94) gradual (95) variable (96) Nivel de potencia acústica (interior/exterior) (97) Potencial de calentamiento global (98) Caudal de aire nominal (interior/exterior) (99) Datos de las personas de contacto para obtener más información

fi

(1) Markkinointinimi (2) Mallit (3) Sisäpuolen äänitehotaso (4) Ulkopuolen äänitehotaso (5) Kylmäaineen (6) Kylmäainevuodot vaikuttavat ilmastomuutokseen. Kylmäaineen, jolla on alhaisempi ilmakehän lämmitysvaikutuspotentiaali (GWP), ilmastomuutosvaikutus olisi pienempi kuin korkeamman GWP-arvon kylmäaineen, jos kylmäainetta pääsisi ilmakehään. Tämä laite sisältää kylmäainetta, jonka GWP-arvo on [xxx]. Tämä tarkoittaa, että jos yksi kilo tätä kylmäainetta pääsisi ilmakehään, sen vaikutus ilmaston lämpenemiseen olisi [xxx] kertaa suurempi kuin yhdellä kilolla hiilidioksidia 100 vuoden ajanjaksolla. Älä koskaan yritä jakota kylmäainepiiriin tai purkaa tuotetta omin päin, vaan pyydä aina ammattilaisen apua. (7) Lämmityskauden mukainen tehollisuus (8) Energiatietokkuusluokka jäähdytys (9) Energiankulutus 'XYZ' kWh vuodessa laskettuna vakio-olosuhteissa. Tosiasiallinen energiankulutus riippuu laitteen käyttötoivoista ja laitteen sijoituksesta. (10) Normitettu jäähdytyskuormitus (11) Lämmityskauden mukainen tehollisuus (12) Energiatietokkuusluokka lämmitys Keskimääräinen (13) Energiankulutus 'XYZ' kWh vuodessa laskettuna vakio-olosuhteissa. Tosiasiallinen energiankulutus riippuu laitteen käyttötoivoista ja laitteen sijoituksesta. (14) Normitettu lämmityskuormitus (15) Lisälämmityskapasiteetti SCOP:n laskentaa varten ilmoitetussa tilassa (16) jäähdytys (17) lämmitys (18) Keskimääräinen (19) Lämmin (20) Kylmä (21) jäähdytys (22) lämmitys / Keskimääräinen (23) lämmitys / Lämmin (24) lämmitys / Kylmä (25) jäähdytys (26) lämmitys / Keskimääräinen (27) lämmitys / Lämmin (28) lämmitys / Kylmä (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (42) Tj = toimintaraja (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (48) Tj = toimintaraja (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (53) Tj = toimintaraja (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (58) Tj = toimintaraja (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (64) Tj = toimintaraja (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = kaksiarvoinen lämpötila (71) Tj = toimintaraja (72) Tj = - 15 °C (73) lämmitys / Keskimääräinen (74) lämmitys / Lämmin (75) lämmitys / Kylmä (76) lämmitys / Keskimääräinen (77) lämmitys / Lämmin (78) lämmitys / Kylmä (79) jäähdytykselle (80) lämmitykselle (81) Jäähdytyksen alenemiskerroin (82) jäähdytykselle (83) lämmitykselle (84) Lämmityksen alenemiskerroin (85) pois päältä -tila (86) valmiustila (87)



termostaatti pois päältä -tila (88) kampakammion lämmitys -tila (89) jäähdytys (90) lämmitys / Keskimääräinen (91) lämmitys / Lämmin (92) lämmitys / Kylmä (93) kiinteä (94) kaksiportainen (95) muuttuva (96) Äänitehotaso (sisällä/ulkona) (97) Ilmakehän lämmitysvaikutuspoteentiaali (98) Nimellisilmavirta (sisällä/ulkona) (99) Yhteyshenkilöt, joilta saa lisätietoja

zh

(1) Brand name (2) Models (7) cooling (11) heating/Average (15) cooling (16) heating (17) Average (18) Warmer (19) Colder (20) cooling (21) heating/Average (22) heating/Warmer (23) heating/Colder (24) cooling (25) heating/Average (26) heating/Warmer (27) heating/Colder (28) Tj = 35 °C (29) Tj = 30 °C (30) Tj = 25 °C (31) Tj = 20 °C (32) Tj = 35 °C (33) Tj = 30 °C (34) Tj = 25 °C (35) Tj = 20 °C (36) Tj = - 7 °C (37) Tj = 2 °C (38) Tj = 7 °C (39) Tj = 12 °C (40) Tj = bivalent temperature (41) Tj = operating limit (42) Tj = - 7 °C (43) Tj = 2 °C (44) Tj = 7 °C (45) Tj = 12 °C (46) Tj = bivalent temperature (47) Tj = operating limit (48) Tj = 2 °C (49) Tj = 7 °C (50) Tj = 12 °C (51) Tj = bivalent temperature (52) Tj = operating limit (53) Tj = 2 °C (54) Tj = 7 °C (55) Tj = 12 °C (56) Tj = bivalent temperature (57) Tj = operating limit (58) Tj = - 7 °C (59) Tj = 2 °C (60) Tj = 7 °C (61) Tj = 12 °C (62) Tj = bivalent temperature (63) Tj = operating limit (64) Tj = - 15 °C (65) Tj = - 7 °C (66) Tj = 2 °C (67) Tj = 7 °C (68) Tj = 12 °C (69) Tj = bivalent temperature (70) Tj = operating limit (71) Tj = - 15 °C (72) heating/Average (73) heating/Warmer (74) heating/Colder (75) heating/Average (76) heating/Warmer (77) heating/Colder (78) for cooling (79) for heating (80) Degradation co-efficient cooling (81) for cooling (82) for heating (83) Degradation co-efficient cooling (84) off mode (85) standby mode (86) thermostat-off mode (87) crankcase heater mode (88) cooling (89) heating/Average (90) heating/Warmer (91) heating/Colder (92) fixed (93) staged (94) variable (95) Sound power level (indoor/outdoor) (96) Global warming potential (97) Rated air flow (indoor/outdoor) (98) Contact details for obtaining more information (99) Design load

it

(1) Marchio (2) Modelli (3) Livello di potenza acustica interno (4) Livello di potenza acustica esterno (5) Refrigerante (6) La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di [xxx]. Se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, quindi, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe [xxx] volte più elevato rispetto a 1 kg di CO₂, per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di disassemblare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre rivolgersi a personale qualificato (7) Coefficiente di rendimento annuale (8) Classe di efficienza energetica Raffreddamento (9) Consumo di energia "XYZ" kWh/anno in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato. (10) Carico normalizzato in modalità raffreddamento (11) Coefficiente di rendimento annuale (12) Classe di efficienza energetica Riscaldamento Media (13) Consumo di energia "XYZ" kWh/anno in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato. (14) Carico termico normalizzato (15) Capacità di riscaldamento di sicurezza per il calcolo dello SCOP (coefficiente di prestazione stagionale) alla condizione progettuale di riferimento (16) Raffreddamento (17) Riscaldamento (18) Media (19) Più caldo (20) Più freddo (21) Raffreddamento (22) Riscaldamento/medio (23) Riscaldamento/più caldo (24) Riscaldamento/più freddo (25) Raffreddamento (26) Riscaldamento/medio (27) Riscaldamento/più caldo (28) Riscaldamento/più freddo (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = temperatura bivalente (42) Tj = limite di esercizio (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = temperatura bivalente (48) Tj = limite di esercizio (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = temperatura bivalente (53) Tj = limite di esercizio (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = temperatura bivalente (58) Tj = limite di esercizio (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = temperatura bivalente (64) Tj = limite di esercizio (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = temperatura bivalente (71) Tj = limite di esercizio (72) Tj = - 15 °C (73) Riscaldamento/medio (74) Riscaldamento/più caldo (75) Riscaldamento/più freddo (76) Riscaldamento/medio (77) Riscaldamento/più caldo (78) Riscaldamento/più freddo (79) Per il raffreddamento (80) Per il riscaldamento (81) Coefficiente di degradazione in raffreddamento (82) Per il raffreddamento (83) Per il riscaldamento (84) Coefficiente di degradazione in riscaldamento (85) Modo spento (86) Modo attesa (87) Modo termostato spento (88) Modo riscaldamento del carter (89) Raffreddamento (90) Riscaldamento/medio (91) Riscaldamento/più caldo (92) Riscaldamento/più freddo (93) Fisso (94) Progressivo (95) Variabile (96) Livello della potenza sonora (interno/esterno) (97) Potenziale di riscaldamento globale (98) Portata d'aria (interno/esterno) (99) Referente per ulteriori informazioni

mk

(1) Име на марката (2) Модели (3) Ниво на звучна моќност внатре (4) Ниво на звучна моќност надвор (5) Средство за ладење (6) Истекувањето на средството за ладење придонесува до климатска промена. Во случај на истекување, средствата за ладење со помал потенцијал на стаклена градина помалку придонесуваат за глобалното затоплување отколку оние со висок потенцијал на стаклена градина. Овој уред содржи средство за ладење со потенцијал на стаклена градина од [xxx]. Поради тоа, доколку истече на 1 kg од ова средство за ладење би имало [xxx] пати поголеми влијанија врз глобалното затоплување отколку при 1 kg CO₂, во однос на сто години. Не работете на колото на средството за ладење или не го расклопувајте уредот – секогаш консултирајте се со стручен персонал. (7) Коэффициент на јачина во зависност од годишното време (8) Класа на енергетска ефикасност Hlađenje (9) Потрошувачка на енергија „XYZ“ kWh/годишно, врз основа на резултатите од проверката на нормите. Фактичката потрошувачка зависи од користењето и состојбата на уредот (10) Оптоварување на дизајнот за ладење (11) Коэффициент на јачина во зависност од годишното време (12) Класа на енергетска ефикасност Grijaње Prosječno (13) Потрошувачка на енергија „XYZ“ kWh/годишно, врз основа на резултатите од проверката на нормите. Фактичката потрошувачка зависи од користењето и состојбата на уредот (14) Оптоварување на дизајнот за загревање (15) Дополнителен капацитет на загревање за пресметка на SCOP во зададена состојба (16) Ладење (17) Греење (18) средно (19) потопло (20) поладно (21) Ладење (22) Греење/средно (23) Греење/потопло (24) Греење/поладно (25) Ладење (26) Греење/средно (27) Греење/потопло (28) Греење/поладно (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = бивалентна температура (42) Tj = оперативна гранична вредност (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = бивалентна температура (48) Tj = оперативна гранична вредност (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = бивалентна температура (53) Tj = оперативна гранична вредност (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = бивалентна температура (58) Tj = оперативна гранична вредност (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = бивалентна температура (64) Tj = оперативна гранична вредност (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = бивалентна температура (71) Tj = оперативна гранична вредност (72) Tj = - 15 °C (73) Греење/средно (74) Греење/потопло (75) Греење/поладно (76) Греење/средно (77) Греење/потопло (78) Греење/поладно (79) во режим на ладење (80) во режим на загревање (81) Фактор за намалување во режим на ладење (82) во режим на ладење (83) во режим на загревање (84) Фактор за намалување во режим на загревање (85) Состојба на исклучено (86) Состојба на подготвеност (87) Регулаторот на температурата е исклучен (88) Оперативна состојба со грејач на картер (89) Ладење (90) Греење/средно (91) Греење/потопло (92) Греење/поладно (93) фиксно поставено (94) зголемено (95) варијабилно (96) Ниво на јачина на звук (внатре/надвор) (97) Потенцијал за стаклена градина (98) Номинален проток на воздух (внатре/надвор) (99) Контактна адреса за дополнителни информации

no

(1) Varemerke (2) Modell (3) Lydeffektivnivå inne (4) Lydeffektivnivå ute (7) Årsvarmefaktor (8) Energieffektivitetsklasse cooling (10) Konstruksjonskjølelast (11) Årsvarmefaktor (12) heating Average (14) Konstruksjonsvarmelast (15) Ekstra varmekapasitet for beregning av SCOP i angitt tilstand (16) cooling (17) heating (18) Average (19) Warmer (20) Colder (21) cooling (22) heating/Average (23) heating/Warmer (24) heating/Colder (25) cooling (26) heating/Average (27) heating/Warmer (28) heating/Colder (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C



(32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalent temperature (42) Tj = operating limit (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalent temperature (48) Tj = operating limit (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalent temperature (53) Tj = operating limit (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalent temperature (58) Tj = operating limit (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalent temperature (64) Tj = operating limit (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalent temperature (71) Tj = operating limit (72) Tj = - 15 °C (73) heating/Average (74) heating/Warmer (75) heating/Colder (76) heating/Average (77) heating/Warmer (78) heating/Colder (79) for cooling (80) for heating (81) Degradation co-efficient cooling (82) for cooling (83) for heating (84) Degradation co-efficient cooling (85) off mode (86) standby mode (87) thermostat-off mode (88) crankcase heater mode (89) cooling (90) heating/Average (91) heating/Warmer (92) heating/Colder (93) fixed (94) staged (95) variable (96) Sound power level (indoor/outdoor) (97) Global warming potential (98) Rated air flow (indoor/outdoor) (99) Contact details for obtaining more information

pt

(1) Nome da marca (2) Modelos (3) Nível de potência sonora interior (4) Nível de potência sonora exterior (5) Refrigerante (6) A fuga de fluido refrigerante contribui para as alterações climáticas. Os fluidos refrigerantes com menor potencial de aquecimento global (PAG) contribuem menos para o aquecimento global do que os fluidos refrigerantes com maior PAG, em caso de fuga para a atmosfera. Este aparelho contém um fluido refrigerante com um PAG igual a [xxx]. Isto significa que, se ocorrer uma fuga de 1 kg deste fluido refrigerante para a atmosfera, o seu impacto no aquecimento global será [xxx] vezes mais elevado do que o de 1 kg de CO₂, durante um período de 100 anos. Nunca tome a iniciativa de intervir no circuito do fluido refrigerante ou de desmontar este produto; recorra sempre a um profissional. (7) Coeficiente de rendimento anual (8) Classe de eficiência energética arrefecimento (9) Consumo de energia "XYZ" kWh por ano, com base nos resultados do teste normalizado. O valor real do consumo de energia dependerá do modo de utilização do aparelho e da sua localização (10) Carga de arrefecimento do projeto (11) Coeficiente de rendimento anual (12) Classe de eficiência energética aquecimento Média (13) Consumo de energia "XYZ" kWh por ano, com base nos resultados do teste normalizado. O valor real do consumo de energia dependerá do modo de utilização do aparelho e da sua localização (14) Carga calorífica do projeto (15) Capacidade eléctrica de apoio para aquecimento assumida para o cálculo do SCOP em condições de projecto de referência: (16) arrefecimento (17) aquecimento (18) Média (19) Mais quente (20) Mais fria (21) arrefecimento (22) aquecimento / média (23) aquecimento / mais quente (24) aquecimento / mais fria (25) arrefecimento (26) aquecimento/média (27) aquecimento/mais quente (28) aquecimento/mais fria (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = temperatura bivalente (42) Tj = limite de funcionamento (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = temperatura bivalente (48) Tj = limite de funcionamento (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = temperatura bivalente (53) Tj = limite de funcionamento (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = temperatura bivalente (58) Tj = limite de funcionamento (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = temperatura bivalente (64) Tj = limite de funcionamento (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = temperatura bivalente (71) Tj = limite de funcionamento (72) Tj = - 15 °C (73) aquecimento/média (74) aquecimento/mais quente (75) aquecimento/mais fria (76) aquecimento/média (77) aquecimento/mais quente (78) aquecimento/mais fria (79) para arrefecimento (80) para aquecimento (81) Coeficiente de degradação arrefecimento (82) para arrefecimento (83) para aquecimento (84) Coeficiente de degradação aquecimento (85) modo desligado (86) modo espera (87) modo termóstato desligado (88) modo resistência do carácter (89) arrefecimento (90) aquecimento/média (91) aquecimento/mais quente (92) aquecimento/mais fria (93) fixa (94) faseada (95) variável (96) Nível de potência sonora (interior/exterior) (97) Potencial de aquecimento global (98) Débito nominal de ar (interior/exterior) (99) Elementos de contacto para mais informações:

ro

(1) Denumirea mărcii (2) Modele (3) Nivelul de putere acustică în interior (4) Nivelul de putere acustică în exterior (7) Dimensiunea ieşirii în funcţie de an (8) Clasa de eficienţă energetică cooling (10) Sarcina de răcire prevăzută (11) Dimensiunea ieşirii în funcţie de an (12) heating Average (14) Sarcina termică calculată (15) Capacitatea suplimentară de încălzire pentru calculul SCOP la starea specificată (16) cooling (17) heating (18) Average (19) Warmer (20) Colder (21) cooling (22) heating/Average (23) heating/Warmer (24) heating/Colder (25) cooling (26) heating/Average (27) heating/Warmer (28) heating/Colder (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalent temperature (42) Tj = operating limit (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalent temperature (48) Tj = operating limit (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalent temperature (53) Tj = operating limit (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalent temperature (58) Tj = operating limit (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalent temperature (64) Tj = operating limit (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalent temperature (71) Tj = operating limit (72) Tj = - 15 °C (73) heating/Average (74) heating/Warmer (75) heating/Colder (76) heating/Average (77) heating/Warmer (78) heating/Colder (79) for cooling (80) for heating (81) Degradation co-efficient cooling (82) for cooling (83) for heating (84) Degradation co-efficient cooling (85) off mode (86) standby mode (87) thermostat-off mode (88) crankcase heater mode (89) cooling (90) heating/Average (91) heating/Warmer (92) heating/Colder (93) fixed (94) staged (95) variable (96) Sound power level (indoor/outdoor) (97) Global warming potential (98) Rated air flow (indoor/outdoor) (99) Contact details for obtaining more information

sv

(1) Märkesnamn (2) Modeller (3) Ljudeffektivitetsklass i inomhus (4) Ljudeffektivitetsklass i utomhus (5) Köldmedium (6) Läckage av köldmedium bidrar till klimatförändringen. Köldmedium med lägre global uppvärmningspotential (GWP) skulle vid läckare ge upphov till mindre global uppvärmning än ett köldmedium med högre GWP. Den här apparaten innehåller ett köldmedium med GWP motsvarande [xxx]. Det betyder att om 1 kg av köldmediet skulle läcka ut i atmosfären, skulle påverkan på den globala uppvärmningen vara [xxx] gånger högre än 1 kg CO₂ under en hundraårsperiod. Försök aldrig själv montera isår produkten eller mixtra med köldmediekretsloppet. Rådfråga alltid en fackutbildad person. (7) Säsongsköldfaktor (8) Energieffektivitetsklass kyltilläg (9) Energiförbrukning XYZ i kWh per år, baserat på resultat från standardiserade provningar. Den faktiska energiförbrukningen beror på hur apparaten används och var den placeras. (10) Dimensionerade kylkapacitet (11) Säsongsvärmefaktor (12) Energieffektivitetsklass uppvärmning genomsnitt (13) Energiförbrukning XYZ i kWh per år, baserat på resultat från standardiserade provningar. Den verkliga energiförbrukningen beror på hur apparaten används och var den placeras. (14) Dimensionerade värmeläge (15) Backup-värmaren som används för beräkningen av SCOP vid dimensionerande referensvillkor. (16) Kylning (17) Uppvärmning (18) Genomsnitt (19) Varmare (20) Kallare (21) Kylning (22) Uppvärmning/genomsnitt (23) Uppvärmning/varmare (24) Uppvärmning/kallare (25) Kylning (26) Uppvärmning/genomsnitt (27) Uppvärmning/varmare (28) Uppvärmning/kallare (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = bivalenttemperatur (42) Tj = driftsgräns (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = bivalenttemperatur (48) Tj = driftsgräns (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = bivalenttemperatur (53) Tj = driftsgräns (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = bivalenttemperatur (58) Tj = driftsgräns (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = bivalenttemperatur (64) Tj = driftsgräns (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = bivalenttemperatur (71) Tj = driftsgräns (72) Tj = - 15 °C (73) Uppvärmning/genomsnitt (74) Uppvärmning/varmare (75) Uppvärmning/kallare (76) Uppvärmning/genomsnitt (77) Uppvärmning/varmare (78) Uppvärmning/kallare (79) För kylning (80) För uppvärmning (81) Tomgångsförluster kylning (82) För kylning (83) För uppvärmning (84) Tomgångsförluster kylning (85) Frånlag (86) Standbyläge (87) Termostatfrånlag (88) Vevhusvärmeläge (89) Kylning (90) Uppvärmning/genomsnitt (91) Uppvärmning/varmare (92)



Uppvärmning/kallare (93) Fast (94) Stegvis (95) Variabel (96) Ljudeffektiv (97) Global uppvärmningspotential (98) Nominellt luftflöde (inne/ute) (99) Kontaktuppgifter för att få mer information

tr (1) Marka adı (2) Modeller (3) İç ses gücü seviyesi (4) Dış ses gücü seviyesi (5) Soğutucu madde (6) Soğutucu maddelerin havaya karışması iklim değişikliğini kötüleştiren bir etkiye sahiptir. Daha düşük sera gazı potansiyeline sahip soğutucu maddeler dışarı sızdığına daha yüksek sera gazı potansiyeline sahip maddelere göre küresel ısınmayı daha az artırırlar. Bu cihazın içerdiği soğutucu maddenin sera gazı potansiyeli [xxx] olarak belirlenmiştir. Böylece bu soğutucu maddeden [xxx] 1 kg sızması durumunda yüz yıl boyunca 1 kg CO₂ sızmasının yaratacağından daha fazla küresel ısınmaya neden olur. Soğutucu madde devresinde hiçbir çalışma yapmayın ve cihazı parçalarına ayırmayın – her zaman bu çalışmaları uzman personele bırakın. (7) Yıla bağlı güç katsayısı (8) Enerji verimlilik sınıfı cooling (9) Enerji tüketimi 'XYZ' kWh/yıl, norm kontrolünün sonuçlarını temel alır. Fiili tüketim, cihazın yerine ve kullanımına bağlı olarak değişir (10) Norm soğutma yükü (11) Yıla bağlı güç katsayısı (12) Enerji verimlilik sınıfı heating Average (13) Enerji tüketimi 'XYZ' kWh/yıl, norm kontrolünün sonuçlarını temel alır. Fiili tüketim, cihazın yerine ve kullanımına bağlı olarak değişir (14) Norm ısıtma yükü (15) Belirtilen durumda SCOP hesaplaması için ek ısıtma kapasitesi (16) Soğutma (17) Isıtma (18) Orta (19) Daha sıcak (20) Daha soğuk (21) Soğutma (22) Isıtma/orta (23) Isıtma/daha sıcak (24) Isıtma/daha soğuk (25) Soğutma (26) Isıtma/orta (27) Isıtma/daha sıcak (28) Isıtma/daha soğuk (29) Tj = 35 °C (30) Tj = 30 °C (31) Tj = 25 °C (32) Tj = 20 °C (33) Tj = 35 °C (34) Tj = 30 °C (35) Tj = 25 °C (36) Tj = 20 °C (37) Tj = - 7 °C (38) Tj = 2 °C (39) Tj = 7 °C (40) Tj = 12 °C (41) Tj = İki değerli sıcaklık (42) Tj = İşletim sınır değeri (43) Tj = - 7 °C (44) Tj = 2 °C (45) Tj = 7 °C (46) Tj = 12 °C (47) Tj = İki değerli sıcaklık (48) Tj = İşletim sınır değeri (49) Tj = 2 °C (50) Tj = 7 °C (51) Tj = 12 °C (52) Tj = İki değerli sıcaklık (53) Tj = İşletim sınır değeri (54) Tj = 2 °C (55) Tj = 7 °C (56) Tj = 12 °C (57) Tj = İki değerli sıcaklık (58) Tj = İşletim sınır değeri (59) Tj = - 7 °C (60) Tj = 2 °C (61) Tj = 7 °C (62) Tj = 12 °C (63) Tj = İki değerli sıcaklık (64) Tj = İşletim sınır değeri (65) Tj = - 15 °C (66) Tj = - 7 °C (67) Tj = 2 °C (68) Tj = 7 °C (69) Tj = 12 °C (70) Tj = İki değerli sıcaklık (71) Tj = İşletim sınır değeri (72) Tj = - 15 °C (73) Isıtma/orta (74) Isıtma/daha sıcak (75) Isıtma/daha soğuk (76) Isıtma/orta (77) Isıtma/daha sıcak (78) Isıtma/daha soğuk (79) Soğutma devresinde (80) Isıtma devresinde (81) Soğutma devresindeki azaltma faktörü (82) Soğutma devresinde (83) Isıtma devresinde (84) Isıtma devresindeki azaltma faktörü (85) Kapalı durumu (86) Hazır durumu (87) Sıcaklık regleri kapalı (88) Karter ısıtması ile işletme durumu (89) Soğutma (90) Isıtma/orta (91) Isıtma/daha sıcak (92) Isıtma/daha soğuk (93) Sabit ayarlı (94) Kademeli (95) Değişken (96) Ses gücü seviyesi (iç/dış) (97) Sera potansiyeli (98) Nominal hava akış miktarı (iç/dış) (99) Diğer bilgiler için iletişim adresi

